

## ΙΑΚΩΒΟΥ Τ. ΒΙΣΒΙΖΗ

### ΤΑ ΕΡΩΤΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ 1833 ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΝΟΜΙΚΩΝ ΕΘΙΜΩΝ ΚΑΙ ΑΙ ΕΠ' ΑΥΤΩΝ ΑΠΑΝΤΗΣΕΙΣ ΤΩΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΑΡΧΩΝ\*.

#### 3. ΣΤΡΑΣ<sup>1</sup>

*Πρόδος τὴν Σ. ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείαν τῆς Ἐπιχροτείας.*

*\* Η Δημογεροντία τῆς Ν. Σύρας.*

*Άριθ. 231.*

Κατὰ συνέπειαν τῆς ὧπ' ἀρ. 330 ἐγκυρίων τῆς Γραμματείας ταύτης, λαβοῦσα  
ἡ Δημογεροντία καὶ τὰς συμβουλὰς τῶν Προκριτοτέρων καὶ εἰδημονεστέρων τῆς Κοι-  
νότητός της ἐπὶ τῶν τοπικῶν συνηθειῶν, σπεύδει ν' ἀπολογηθῇ εἰς τὰ ἐπ' αὐτῶν γε-  
νόμενα αἰτήματα.

*\* Απολογία εἰς τὸ 1 ζήτημα περὶ κληρονομίας.*

*\* Ενεργοῦντο ἀπαραλλάκτως αἱ διακελεύσεις τοῦ Νόμου.*

*\* Ομοίως εἰς τὸ 2 ζήτημα.*

Οἱ γονεῖς ἡτον εἰς χρέος ν' ἀφίσουν εἰς τὴν διαθήκην των τῶν τέκνων των  
ὅλην τὴν περιουσίαν των, ἐξαιρούμενων μόνον δέκα τοῖς ἑκατὸν εἶχαν τὸ ἐλεύθερον  
νὰ τὸ διαθέσουν κατ' ἀρέσκειαν ἢ διὰ φυγικήν των ὠφέλειαν, ἢ δι' ὅποιον ἄλλο

\* Συνέχεια ἐκ τῆς σελ. 169 τοῦ 3 (1950) τεύχους τῆς Ἐπετηρίδος τοῦ Ἀρχείου τῆς Ἰστορίας τοῦ Ἑλληνικοῦ Δικαίου.

1) Ἡ ἀπάντησις ἐκ τῆς νήσου ταύτης, ὡς καὶ ἐκ τῶν ἔπομένων δύο νήσων Μήλου καὶ  
Ἴου δημοσιεύονται ἐξ ἀντιγράφων ἐκ τῶν εἰς τὰ Γενικὰ Ἀρχεῖα τοῦ Κράτους εύρισκομένων  
πρωτοτύπων (Ἀρχείον Γιάννη Βλαχογιάννη. Κιβ. Δ. 127) ἀντιγραφέντων ὑπὸ τοῦ μακαρίτου  
Ἰωάννου Βλαχογιάννη. Οὗτος κατὰ τὴν συνήθειάν του δὲν ἐσημείου εἰς τὰ παρ' αὐτοῦ ἀντι-  
γραφόμενα ἔνδειξιν περὶ τοῦ ποῦ εῦροται τὸ ἐξ οὗ ἀντέγραψεν ἔγγραφον. Ἐν προκειμένῳ τὰ  
πρωτότυπα κατὰ τὸν χρόνον τῆς ἀντιγραφῆς των ὑπὸ τοῦ Βλαχογιάννη ὑπῆρχον εἰς τὰ Γε-  
νικὰ Ἀρχεῖα τοῦ Κράτους, παρ' ὅλας ὅμως τὰς ἔρευνας μου δὲν τὰ ἀνεῦρον. Πρέπει ταῦτα  
καὶ σήμερον νὰ εύρισκωνται εἰς τὰ ἐν τῇ ἀποθήκῃ τῶν Γεν. Ἀρχείων ἀκατάτακτα, ἡ ἔλλειψις  
ὅμως ἔνδειξεως μοὶ κατέστησεν ἀδύνατον τὴν ἀνεύρεσίν των. "Οτι αἱ δημοσιεύμεναι ἀπαντή-  
σεις εἰναι πιστὰ ἀντίγραφα ἐκ τῶν πρωτοτύπων, δὲν πρέπει νὰ γεννηθῇ ἀμφιβολία τις,  
διότι ὁ μακαρίτης Βλαχογιάννης ἦτο προσεκτικώτατος καὶ ἀκριβέστατος εἰς τὰ γενόμενα παρ'  
αὐτοῦ ἀντίγραφα. Ταῦτα δημοσιεύομεν ἀπαραλλάκτως, ἀνεν δηλαδὴ διορθώσεως τῶν ἀνορθο-  
γραφιῶν.



δήποτε ἀντικείμενον, σημειωταίον δὲ ὅμως ὅτι ὁ γονεὺς ἡτον αὐτεξούσιος εἰς τὴν διαθήκην του νὰ διαμοιράσῃ τὴν περιουσίαν του εἰς τὰ τέκνα του, ὅπως ἔχεινεν εὐλογὸν, παραδείγματος χάριν εἰχε περιουσίαν ἐκατὸν χιλιάδων δραχμῶν καὶ πέντε τέκνα, ἐδύνατο ν' ἀφῆσῃ εἰς μὲν τὸ ἐν τετταράκοντα χιλιάδας, εἰς δὲ τὸ ἄλλο τριάκοντα καὶ εἰς τὰ ἐπίλοιπα ἀπὸ δέκα, ἢ διαθήκη ἡτον ἀμετάτρεπτος.

Ομοίως εἰς τὸ 3ον ζήτημα.

Ἐνεργοῦντο ἀπαραλλάκτως αἱ διακελεύσεις τοῦ νόμου.

Ἐπειδὴ ὅμως καὶ δὲν ἔχομεν παράδειγμα ν' ἀποθάνη τις ἄνει συγγενεῖς εἰς τὴν πατρίδαν μας, δὲν δινάμεθα νὰ εἰπωμεν ποῖος τὸν ἐκληρονόμει εἰς τοιαύτην περίπτωσιν.

Ομοίως εἰς τὸ 4 ζήτημα.

Ἐνεργοῦντο ἀπαραλλάκτως αἱ διακελεύσεις τοῦ νόμου.

Ομοίως εἰς τὸ 5 ζήτημα.

Ἐνεργοῦντο ἀπαραλλάκτως αἱ διακελεύσεις τοῦ νόμου.

Ομοίως εἰς τὸ 6 ζήτημα περὶ προικός.

Τὸ προικισθὲν τέκνον ἐθεωρεῖτο ώς ἀποξενομένον πλέον ἀπὸ πᾶν κληρονομίκὸν δικαιον ώς πρὸς τοὺς γονεῖς του, ὥστε ἡτον ὑπόχρεον νὰ εὐχαριστηθῇ εἰς μόνην τὴν δοθεῖσαν αὐτῷ προίκα, ἀν καὶ οἱ γονεῖς εἰς τὸν θάνατόν των ἀφίναν εἰς τὰ λοιπὰ τέκνα τριπλάσιαν περιουσίαν ἀπὸ ἐκείνην εἶχαν ὅταν τὸ ἐπροικοδότησαν. Σημειωταίον ὅμως ὅτι ἡ προίξ τοῦ περὶ οὗ ὁ λόγος τέκνου δὲνύπεκει το ὡταύτως εἰς κάνεν εἴδος χρέος τοῦ γονέως του μετὰ τὸν θάνατόν του, ἐάν τὸ χρέος τοῦτο ἐγένετο μετὰ τὴν προικοδότησιν.

Ἀπολογία εἰς τὸ 7 ζήτημα.

Ἐνεργοῦντο ἀπαραλλάκτως αἱ διακελεύσεις τοῦ νόμου.

Ομοίως εἰς τὸ 8 ζήτημα.

Συγχωρεῖται ἡ ἐκποίησις τῆς προικός, ὅταν εἴναι περὶ τούτου σύμβων τὸ ἀνδρόγυνον διὰ τὰς ἐφεξῆς μόνον ἀνάγκας.

1. Διὰ νὰ ζωιθραφῶσιν.

2. Διὰ νὰ πληρώσουν χρέη νόμιμα.

3. Καὶ τέλος ἐάν εἴναι νὰ ωρεληθοῦν ἀπὸ τὴν πωληθησομένην προίκα, ὡγούν νὰ λάθουν περιεχομένων ἀπὸ ὅτι ἀξίζει.

Ἐκθέτομεν ώταύτως καὶ ἄλλας συγηθείας ὑπαρχούσας εἰς τὴν Κοινότητά μας, ἐκτὸς τῶν περιεχομένων εἰς τὰ ἀνωτέρω δικτὸν ζητήματα.

"Ολα τ' ἀνδρόγυνα, ἀρ' ἡς ἡμέρας ἐλάμβανον κοινωνίαν γάμου ἐως εἰς τὸν θάνατον τοῦ ἑνὸς ἢ τοῦ ἄλλου μέροις ὅταν ἀγαθὰ ἀπέκτουν κινητὰ ἢ καὶ ἀκίνητα, καθὼς προσέτι καὶ εἰς ὅταν χρέη χρηματικὰ ὑπέπιπταν προερχόμενα ἢ ἀπὸ ἐμπόριον ἢ ἀπὸ ὅποιον δήποτε ἄλλο τι, ἡτον ἡ ωφελεια καὶ τὸ βάρος ἐξ ἡμίτειας εἰς ἀμφό-

τερα τὰ μέρη, δηλαδὴ εἰς τὸ ἀνδρόγυνον· παρ. χάριν ὁ ἄνδρας μὲ τὴν ἐπιγείρησιν τοῦ ἐμπορίου του ἢ ἄλλο τί, τοῦ εὑρίσκετο ὕφελος εἰς τὰ θανατά του εἴκοσι χιλιαδ. δραχ. εἰς μετρητὰ ἢ εἰς κτήματα, ἢ ἐκ τούναντίον εἴκοσι χ. δραχ. χρηματικὸν χρέος, τὸ ἐπιτόπιον ἔθος ἔδει τὸ δικαίωμα (μήν ἔχοντες κατιόντας κληρονόμους) καὶ εἰς τοὺς ἀνιόντας ἢ πλαγίους συγγενεῖς τῆς γυναικὸς νὰ μοιράζουν ἐξ ἡμιτείας μὲ ἐκείνους τοῦ ἀνδρὸς δληγν τὴν εὑρεθεῖσαν ὥφελειαν ἢ ὑπεγρέωνεν εἰς περίστασιν χρέους καὶ τὴν προίκα τῆς γυναικὸς νὰ πληρώσῃ τὸ ἡμίσιο τοῦ ἀφισμένου παρὰ τοῦ ἀνδρὸς χρέους. Ἡτον ὠταντως παλαιότατον ἔθος τῆς Κοινότητός μας, διτι δλαι αἱ μεταξὶ τῶν πολιτῶν ὑφιστάμεναι διαφοραὶ προερχόμεναι ἀπὸ προικοσύμμαχων καὶ διαθήκας νὰ δικάζωνται ἐκκλησίως παρὰ τοῦ Ἀρχιερέως Ἐπισκόπου τοῦ τόπου καὶ ἀνεκκλήτως ἀπὸ τὴν καθέδραν τῆς Ρώμης, αἵτινες ἀποφάσεις παρρησιαζόμεναι εἰς τὴν ἐπιτόπιον πολιτικὴν ἀρχήν, ἐλάμβανον ἀνει λόγου τὴν ἐκτέλεσίν των καθ' δληγν τὴν ἔκτασιν.

Τὰ ἔθιμα δὲ τὰ ἀφορῶντα τὰς διαθήκας, πωλήσεις ἀκινήτων πραγμάτων καὶ ἀλλαγῶν τὰ ἐξάγει ἢ Σ. Γραμματεία ἀπὸ τὰ ἐπισυναπτόμενα ἀντίγραφα συνηθεῖσιν, αἵτινες εὑρίσκονται γραπταὶ καὶ παρακαταθεμέναι εἰς τὸ Ἀρχειοφυλακεῖον τῆς αὐτῆς Κοινότητος. Οὗτον δὲ περὶ τοῦ ἀπὸ πόσον καιρὸν ἐπεκράτουν αἱ συνηθεῖαι αὐταὶ εἰς τὸν τόπον μας, καὶ εἰς πόσον τόπον ἐκτίνονται, εἶναι ἀδύνατον τῆς Δημογέροντίας νὰ προσδιορίσῃ τὸ τοῦ καιροῦ ποσόν, διταν ἐμδῆκαν εἰς ἐνέργειαν αἱ περὶ ὃν ὁ λόγος συνηθεῖαι, γνωρίζει δημως διτι ἢ ἀρχή των εἶναι παμπάλαιος, ἢ δὲ νῆσος μας σύγκειται ἀπὸ μίαν μόνον Κοινότητα, εἰς τὴν ὅποιαν ἔχουν χώραν αὐταὶ, διότι εἰς τοὺς εὑρίσκομένους καὶ κατοικοῦντας ἥδη ἐνταῦθα παροίκους, δὲν ἀνάγεται βέβαια ἢ ὑπόθεσις αὕτη.

Μένει μὲ τὴν ἀνήκουσαν ὑπόληψιν

Σύρα τῇ 12 Ἀπριλίου 1833

Οἱ Δημογέροντες

Οἱ Γραμματεῖς

Μ. Μακριονίτης

Α. Ρενουάρδ

(Τ.Σ.) Γ. Δαλέζιος

Κ. Βουκένος

Γ. Ρούσσος

(Ὑπογραφαὶ πρωτότυποι)



## 4. ΜΗΛΟΥ

*Aρ. Πρ. 1481*

*Ἄποκοισις εἰς τὸ α' περὶ τοπικῶν συνηθεῶν ζῆτημα  
τῆς ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείας.*

"Οταν ἀποθάνῃ τις ἀδιάθετος καὶ δὲν ἀφήσῃ σύζυγον θέλει ή συνήθεια τῆς Μήλου νὰ κληρονομοῦν ὅλα τὰ ἄρρενα παῖδες τὴν περιουσίαν του ἐξ Ἰσου· λαμβάνουν καὶ τὰ θήλη ἐξ αὐτῆς, ὅταν μητρική δὲν ὑπάρχῃ, ὅχι ὅμως μὲ ισομοιρίαν, ταύτης δ' ὑπαρχούσης λαμβάνουν τὰ μὲν ἄρρενα τὰ τοῦ πατρός, τὰ δὲ θήλη τὰ τῆς μητρός.

"Ἐὰν δ' ἀφήσῃ σύζυγον δίδει πρὸς αὐτὴν δικαίωμα ή συνήθεια ὑπανδρεύουσαν τὰ τέκνα τῆς, νὰ τὰ προικίζῃ ώς βούλεται.

Εἰς τὸ β'.

"Η συνήθεια τῆς Μήλου δίδει δικαίωμα εἰς τοὺς γονεῖς ν' ἀφήσουν εἰς ἔκπαστον τῶν τέκνων των ὅσα ἐκ τῆς περιουσίας των βούλονται, δὲν τοῖς συγχωρεῖ μόνον μηδὲν ἀπόκληρον πλὴν μὲ πέντε μόνας σχεδὸν δραχμὰς δύναται νὰ ἔμοιράσῃ ὅσα τῶν τέκνων των βούλονται, χωρὶς αὐτὰ νὰ ἔχουν δικαίωμα νὰ ζητήσουν περισσότερον ἀπ' ὅσα ὁ πατὴρ αὐτῶν διὰ διαθήκης {διὰ διαθήκης} τοῖς ἄφησε, δύνανται δ' οἱ γονεῖς νὰ δώσουν ἐκ τῆς περιουσίας των καὶ εἰς μακρινοτέρους συγγενεῖς καὶ εἰς ξένους σὺν τούτοις ἐὰν δ' ἐλλείπῃ εἰς ἀλλοδαπὴν κανὲν τέκνον καὶ δὲν ἀφήσῃ πρὸς αὐτὸν μηδέν, δύναται τοῦτο μετὰ τὴν ἔλευσίν του νὰ λάβῃ Ἰσον μὲ τὰ λοιπὰ μερίδιαν.

Εἰς τὸ γ'.

"Οταν ἀποθάνῃ τις ἀδιάθετος τὸν κληρονομοῦν οἱ κατιόντες συγγενεῖς πλὴν οἱ πλησιέστεροι δηλ. τὰ τέκνα, οὐχὶ δὲ καὶ τὰ ἐγγόνια, εἰς ἐλλειψίν τέκνων κληρονομοῦν πατὴρ η̄ μήτηρ, οὐχὶ καὶ πάπποι η̄ μάρμαροι. Γονέων μὴ ὑπαρχόντων κληρονομοῦν οἱ ἀδελφοί, οὐχὶ δὲ καὶ οἱ ἀνεψιοί. Ἐν γένει οἱ πληστήρια ζοντες<sup>1</sup> μόνοι συγγενεῖς κληρονομοῦν τὸν ἀδιαθέτος ἀποθανόντα (χωρὶς συγγενῶν δὲν ἀπέθανε τινὲς εἰς τὰς ἡμέρας μας, διὰ νὰ γνωρίσωμεν καὶ τὴν εἰς αὐτὸν συνήθειαν ἀπέθανον δὲ πρὸ χρόνων πολλῶν γενεὲς ὄλοκληρες<sup>2</sup>, καὶ τὴν μὲν κινητὴν αὐτῶν περιουσίαν, ποιοι:

<sup>1</sup>) (γρ. πλησιέστεροι).

<sup>2</sup>) Πρόκειται, λίαν πιθανῶς, περὶ τῆς καταστροφῆς τῆς πρωτευούσης τῆς Μήλου κατὰ τὸν 18ον αἰῶνα, περὶ οὓς βλέπε ΙΩΣ. ΧΑΤΖΙΔΑΚΗ, "Η ιστορία τῆς νήσου Μήλου ("Αθῆναι, 1927), 184 ἐπ.



ἐκληρονόμησαν ἀγνοοῦμεν, τὴν δὲ ἀκίνητον, μηδὲ ἡ κοινότης, μῆτε ἡ Κυβέρνησις ἐξουσίασεν, ἀλλ' ὅστις τῶν πολιτῶν ἐκαλλιέργοῦτε γῆν ἀκαλλιέργητον μὴ ἔχουσαν κύριον τὴν ἐξουσίασεν καὶ ἴδιοκτησίαν τὴν ἔκαμε καὶ ἡ συνήθεια αὕτη ἐπικρατεῖ μέχρι σήμερον.

Εἰς τὸ δ'.  
"

"Αν ἐξ ἀνδρογύνου ἀτέκνου ἀποθάνῃ τὸ ἐν μέλος δίδει δικαίωμα ἡ συνήθεια τῆς Μήλου εἰς τὸ ἐπιζῶν, νὰ καρποῦται τὴν ἴδιοκτησίαν τοῦ ἀποθανόντος ἐν ὅσῳ ζῇ γηρεύον, χωρὶς ὅμως νὰ δύναται νὰ πωλήσῃ ἢ νὰ χαρίσῃ τι ἐξ αὐτῆς, ὅταν δὲ ἀποθάνῃ ἡ ὑπανδρευθῆ ἐκ νέου, τότε ἀληρονομούν τὴν κρατουμένην παρ' αὐτοῦ περιουσίαν τοῦ ἀποθανόντος μέλους οἱ πλησιέστεροι συγγενεῖς ὡς εἰς τὸ γ' ζήτημα, ἐξαιρεῖται ἀν οἱ συγγενεῖς τοῦ ἀποθανόντος συμφωνήσουν ἴδιαιτέρως πῶς μὲ τὸ ἐπίζον<sup>1</sup>.

Εἰς τὸ ε'.  
"

"Η συνήθεια τῆς Μήλου δίδει εἰς τὰ θηλυκὰ τὴν μητρικὴν καὶ εἰς τὰ ἄρρενα τὴν πατρικὴν περιουσίαν, είναι δὲ εἰς τὴν θέλησιν τῶν γονέων νὰ πράξουν, συμφώνως ὅμως, ως βούλονται, μηδεμίαν αὐτοὺς ἀπαγορεύουσα συνήθεια.

Εἰς τὸ περὶ προικὸς τὸ ζήτημα.  
"

Δὲν συγχωρεῖ ἡ συνήθεια νὰ καταθέσῃ ἡ ὑπανδρευθεῖσα γυνὴ καὶ προϊκαν λαβοῦσα, εἰς τὴν μοιρασίαν μετὰ τῶν λοιπῶν ἀδελφῶν, μετὰ τὴν ἀποθίσιν τῶν γονέων των, ἀλλὰ χρεωστεῖ νὰ εὐχαριστηθῇ εἰς τὴν ὁποῖαν ἔλαθε μερίδα.

Εἰς τὸ ζ'.  
"

"Οταν θυγάτηρ τις ὑπανδρευθῇ μετὰ τὸν θάνατον τῶν γονέων τῆς λαμβάνει ὅτι οἱ γονεῖς τῇ ἀφησαν χωρὶς νὰ δύνανται οἱ ἀδελφοὶ αὐτῆς νὰ τὴν προικίζουν διαφορετικά, ἀν δὲ οἱ γονεῖς ἀπέθανον ἀδιάθετοι λαμβάνει ως εἰς τὸ γ' κεφαλ.

Εἰς τὸ δγδοον.  
"

"Ἐκ τῆς προικὸς τῆς γυναικὸς δὲν δύναται ἐπὶ μηδεμιᾷ ἀνάγκη ἡ πρόφασιν νὰ πωλήσῃ ὁ σύζυγος, νὰ ἀνταλλάξῃ ἡ νὰ χαρίσῃ καὶ ὅτι τούτων πράξει ἀκυροῦται μὴ ών παρὰ τῆς γυναικὸς ὑπογεγραμμένον· μῆτε ἡ σύζυγος αὕτη δύναται νὰ πράξῃ τοιοῦτον τι εἰς τὴν <sup>2</sup> χωρὶς τῆς συγκαταθέσεως τοῦ ἀνδρός.

Συνήθειαι γραπται ὑπῆρχόν ποτε, ἀλλ' ἐχάθη τὸ ἔγγραφον καὶ μῆτε εἰς τὴν μνήμην τινὸς μένουν ὅλαι.

<sup>1</sup>) Γρ. ἐπιζῶν.

<sup>2</sup>) Εἰς τὸ κενὸν πρέπει νὰ ὑπῆρχεν ήλεξις/προΐκα.



Ἐπικρατεῖ δὲ συνήθεια ἔκπαλαι, ὅταν ἐξ ἀνδρογύνου ἀτέκνου ἀποθάνῃ ὁ σύζυγος διαθέτως ἢ ἀδιάθέτως νὰ λαμβάνῃ ἢ ἐπιζώσα σύζυγος τὸ γῆμα ἀφ' ὅτα περισσεύματα εὑρεθῶσιν ἀπὸ προίκα, ὅπου ὑπανδρευθεὶς εἴχεν ὁ σύζυγος ἢ εἰς κτήματα ἢ εἰς χρήματα, ἐξαιροῦντες μόνον τὰ τῆς ἐνδιμασίας του.

#### Ἐτέρα συνήθεια.

Ὅταν τις δώσῃ τι ἐκ τῶν κτημάτων του εἰς ξένον τινὰ καὶ αὐτὸς ὁ λαβὼν δηλ. ἀποθάνῃ χωρὶς τέκνων καὶ ἀδιάθέτως, λαμβάνοντας τὸ κτήμα τοῦτο πάλιν οἱ συγγενεῖς τοῦ δώσαντος καὶ οὐχὶ οἱ κληρονόμοι τοῦ λαβόντος καὶ τοιούτοτρόπως ἀποθανόντος.

Ἡτον ἐτέρα συνήθεια, καὶ ὅταν ζῷα τινὸς ἥθελε φάγωσι ἐλαῖας μπολιατμένας ἐτέρου ἐπλήρωνεν ὁ ἔχων τὰ ζῷα πρὸς τὸν κύριον τῶν ἐλαιῶν ἐν χρυσοῦν βενέτικον δι' ἔκκατον μπόλι, αὕτη ὅμως ἢ συνήθεια παρημελήθη καὶ δὲν ισχύει πλέον.

Ὅταν ἥθελε συμβῇ ἀλλαγὴ ἢ πώλησις καὶ ἀγορὰ ζώων ἐκάστου εἰδους καὶ ὁ ἀνταλλάξας ἢ ἀγοράσας ἥθελε φέρῃ τὸ ἀνταλλαχθὲν ἢ ἀγορασθὲν ζώου τεσσαράκοντα βήματα μακρὰν ἀπὸ τὸν ὄποιον τὸ παρέλαβεν τόπον, δὲν ἥδύνατο πλέον νὰ τὸ στρέψῃ μεταμελούμενος καὶ πᾶν πάθος αὐτοῦ ἥτον εἰς βάρος του.

Ὅταν τις ἥθελε πωλήσῃ χωράφιον ἢ ἀμπέλιον καὶ δὲν ἥθελε ἐρωτήσει τοὺς συγγενεῖς του ἢ πλησιεστέρους τοῦ χωραφίου· τότε προτιμῶνται πρῶτον οἱ συγγενεῖς νὰ τὰ ἀγοράσωσι ἢ ἂν αὐτοὶ δὲν θέλουν καὶ τὸ θέλουν οἱ πλησιέστεροι τὸ λαμβάνοντας καὶ γίνεται ἀκυρός ἢ πώλησις τοῦ ξένου ἀγοραστοῦ. Ἐξαιρεῖται ὅμως ἐπὶ δημοπρασίας.

Ὅταν ζῷα τινὸς βλάψουν τοὺς καρποὺς πρωίμους ἢ ὁψίμους ἐτέρου, ἐπικρατεῖ συνήθεια νὰ ἐκτιμᾶται ἢ ζημία ἀπὸ κοινὸν ἐκτιμητὴν καὶ ὁ βλάψας πληρώνει κατὰ τὴν ἐκτιμησιν. Τῶν γοίρων μόνον ἢ ζημία δὲν ἐκτιμᾶται ἀλλὰ τοὺς φονεύει ὁ βλαπτόμενος.

Ἡτον συνήθεια νὰ φονεύουν καὶ τὰς βλαπτούσας τοὺς καρποὺς ἐκ τῶν ὄρνιθων, πρὸ ὀλίγων δὲ χρόνων ἔπειτε, ὡς οἱ ἐξ αὐτῶν βλαπτόμενοι δὲν ἀποζημιούνται πρᾶγμα ἀδικον.

#### Ἐτέρα.

Τὰ βροχικὰ νερὰ ἐπικρατεῖ συνήθεια νὰ τρέχουν, ὅπόθεν ἐξ ἀρχῆς ἔτρεχον, καὶ αὐτὰ τὰ εἰς στέρνας εἰσερχόμενα, παραμελεῖται δὲ ἢ παρ' αὐτῶν προξενουμένη βλάβη καὶ ἀν ἐγγίζη καὶ εἰς αὐτὴν τὴν ὄγισίαν, ὃτε συμβάνει νὰ διέρχονται ὅδατα δι' οἰκίας ἐτέρου εἰς ἐτέραν στέρναν, καὶ ἐκτὸς<sup>1</sup> νὰ μὴ δύναται νὰ ἐμποδίσῃ τὴν διάβασιν ἀν βλαπτεται.

Ὅταν τις πωλήσει κτήμα τι καὶ ἐλλείπει εἰς ἀλλοδαπὴν ὁ πλειστηριάζων συγ-

<sup>1)</sup> Γρ. αὐτός.



γενής ἔχει τὸ ἴδιον δικαιώμα, ὅταν ἔλθῃ νὰ διδῃ τὴν τιμὴν ἐκείνου ὅπου τὸ ἡγόρασεν καὶ νὰ λαμβάνει τὸ κτῆμα· ἐξαιρεῖται ἀν ἐπωλήθη ἐπὶ δημοπρασίας, διότι τότε μένει εἰς τὸν πλειοδότην.

Ἐν Μήλῳ τῇ 3 Ιουνίου 1833

Ἐύπειθέστατοι	Ο Γραμμ.
Οἱ Δημογέροντες	ν. ταταράκης
Ἰάκωβος Ἀρμένης	
(Τ.Σ.) Εμ. Βασιλείου	
(Ὑπογραφαὶ πρωτότυποι)	

5. ΙΟΥ

A. Π. 429

"Ἐκθεσις τῶν ἐπιτοπίων συνήθειῶν τῆς Νήσου Ιου.

A'. Κατὰ τὸ 1 ζήτημα τῆς ὑπ' ἄρ. 330 ἐγκυλίου τῆς ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης Γραμματείας τῆς ἐπικρατείας ἡ τοπική μας συνήθεια θέλει, ὅταν τις ἀποθάνει ἀδιάθετος τὰ θηλυκά του παιδιά ὡς ἀσθενέστερα νὰ λαμβάνωσι ἐκ τῆς περιουσίας του περισσότερον μερίδιον ἀπὸ τὰ ἀρσενικά.

Ἡ συνήθεια αὗτη, ἀν καὶ ἐπικρατεῖ ἀπὸ χρόνων, δὲν φυλάττεται ὅμως γενικῶς ἀπὸ ὅλους τοὺς κατοίκους τῆς Νήσου ταύτης.

B'. Κατὰ δὲ τὸ 2 ζήτημα ἡ τοπική μας συνήθεια ὑποχρεοὶ τοὺς γονεῖς ν' ἀφίνωσιν ὅλην σχεδὸν τὴν περιουσίαν των εἰς τὰ ἑαυτῶν τέκνα, ἐκτὸς τινὸς μέρους πολλὰ μικροῦ καὶ περιττοῦ, τὸ ὅποιον δύνανται νὰ διαθέσωσιν ὅπου καὶ ὅπως βούλονται.

Ἡ συνήθεια αὗτη ὑπάρχει ἐξ ἀμνημονεύτων χρόνων μεταξὺ ὅλων τῶν κατοίκων.

I'. Κατὰ τὸ 3 ζήτημα ἡ τοπική μας συνήθεια διατάττει ὅταν τις ἀποθάνῃ χωρὶς διαθήκην νὰ τὸν κληρονομοῦν τὰ παιδιά του, ἀν ὅμως δὲν ἔχῃ τέκνα νὰ τὸν κληρονομοῦν οἱ γονεῖς του· πλὴν οὗτοι δύνανται νὰ κληρονομήσωσι μόνον τὴν ἴδιοκτησίαν καὶ τὰ κτήματα ἐκεῖνα δσα ἐκαστος αὐτῶν τῷ ἐπροίκισε, τουτέστιν ὁ μὲν πατὴρ τὰ πατρικὰ ἡ δὲ μήτηρ τὰ μητρικά. Ἐὰν δὲν ἔχῃ γονεῖς νὰ τὸν κληρονομοῦν οἱ ἀδελφοὶ καὶ ὅχι οἱ πάπποι ἢ αἱ μάμμαι, ἀλλὰ καὶ ἐκ τῶν ἀδελφῶν οἱ ἐπιζώντες μόνον, οἱ δὲ ἀνεψιοί, ἥγουν τὰ παιδία τῶν πρὸ αὐτοῦ ἀποθανόντων ἀδελφῶν δὲν λαμβάνουν μερίδιον.

Ἡ συνήθεια τὸ νὰ κληρονομοῦσιν οἱ γονεῖς τὸν ἀποθανόντα ἀδιάθετον καθ'



ΑΚΑΔΗΜΑΙΑ  
ΑΘΗΝΩΝ

ὅσον ἔκατος τὸν ἐπροίχετο καὶ ἐλλεῖψις αὐτῶν νὰ τὸν κληρονομοῦν οἱ ἀδελφοὶ καὶ ὅχι οἱ πάτεροι ἢ αἱ μάρμαροι, ἐπεκράτησε ἀπὸ καιρὸν ἀμυημόνευτον καὶ ἐπεκράτει μέχρι σήμερον ἐκείνη δύναστος νὰ κληρονομοῦν τὸν ἀδελφὸν οἱ ἐπιζωντες μόνον ἀδελφοὶ ἐπεκράτει μέν, ἔπαυσε δὲ μετὰ τὴν Ἑλληνικὴν ἐπανάστασιν.

Δ'. Κατὰ δὲ τὸ 4 ζήτημα αἱ (sic) τοπικὴ μας συνήθεια συμφωνεῖ μὲ τὸν γραπτὸν νόμον, διότι ὅταν τὸ ἀνδρόγυνον εἴναι ἔτεκνον καὶ ἀποθάνῃ ὁ εἰς τῶν συζύγων ἀδιάθετος, τότε τὸ ἀποθανὸν μέρος τὸ κληρονομοῦν οἱ νόμιμοι συγγενεῖς καὶ ὅχι ὁ ἐπιζών σύζυγος.

Ε'. Κατὰ τὸ δὲ ζήτημα ἡ τοπικὴ μας συνήθεια θέλει, τὰ μὲν θηλυκὰ παιδία νὰ κληρονομοῦν τὴν μητέρα, τὰ δὲ ἀρσενικὰ τὸν πατέρα. Ἀλλὰ καὶ αὐτὴ ἡ συνήθεια, ἃν καὶ ὑπάρχῃ ἀνέκαθεν, δὲν φυλαττεῖ ὅμως γενικῶς ἀπὸ ὅλους τοὺς κατοίκους.

Τ'. Κατὰ τὸ 6 ζήτημα ἡ τοπικὴ μας συνήθεια δὲν δίδει τὸ δικαιώμα εἰς τὴν ὑπανδρευθεῖσαν καὶ προικισθεῖσαν γυναικά νὰ καταβῆλῃ τὴν προίκα της μετὰ τὸν θάνατον τῶν γονέων της εἰς τὴν κοινὴν συνεισφορὰν καὶ νὰ μοιράσῃ ἐξ ἕτου μὲ τὰ λοιπὰ ἀδέλφια της, ἀλλὰ εἶναι ὑποχρεωμένη νὰ εὐχαριστηθῇ εἰς μόνην αὐτήν.

Z'. Κατά τὸ 7 ἔχειμα ἡ τοπικὴ μας συνήθεια συμφωνεῖ μὲ τὸν νόμον δίδουσα τὸ δικαίωμα εἰς τὴν ὑπανδρευμένην θυγατέρα μετὰ τὸν θάνατον τῶν γονέων τῆς νὰ λαμβάνῃ ἵσον μερίδιον ἐκ τῆς περιουσίας αὐτῶν χωρὶς νὰ δύνανται οἱ ἀδελφοὶ τῆς νὰ τὴν προικίσουν ὅλιγότερον ἀπὸ τοῦτο.

Η'. Κατὰ δὲ τὸ 8 ζήτημα ἡ τοπικὴ μας συνήθεια διατάσσει ὅταν τὸ ἀνδρόγυνον εἴναι σύμφωνον δύναται· νὰ πωλήσῃ τὴν προίκα, ἀλλὰ χωρὶς τὴν συγκατάθεσιν αὐτῆς ὁ ἀνὴρ δὲν δύναται· νὰ πωλήσῃ οὔτε μέρος αὐτῆς τῆς προικός, ἐνῷ ἡ γυνὴ μόνη ἔχει τὸ δικαίωμα, ἂν ὅχι δἰληγετούλαχιστον μέρος αὐτῆς νὰ πωλήσῃ.

• Η συγήθεια αυτή επικρατεῖ εξ ουνημονεύτων γρόνων.

Συνήθεσα: μὴ ἐμπεριεχόμεναι εἰς τὰ ζητήματα τῆς ὡπὸς. 330 ἐγκυρώσεις  
τῆς Γραμματείας.

"Οταν εἰς τῶν συζύγων ἀποθάνῃ καὶ ἀφήσῃ παιδίον καὶ μετ' ὅληγον ἀποθάνῃ καὶ αὐτό, ὁ ἐπιζών σύζυγος δὲν τὸ κληρονομεῖ, ἀλλ' οἱ συγγενεῖς τοῦ ἀποθανόντος συζύγου, τουτέστι λαμβάνουσι: ὅλην τὴν περιουσίαν ἐκείνην τὴν ἀνήκουσαν εἰς τὸ ἀποβίωσαν μέρος.

Ἡ συνήθεια αὗτη ἐπικρατεῖ ἔκπλακαι καὶ διατηρεῖται μέχρι τούτου.

"Οταν εἰς τῶν δύο ἀδελφῶν γεννημένων ἀπὸ ἐνα πατέρα καὶ δύο μητέρας καὶ  
ἐναλλάξ ἀποθήνει ἄποις καὶ ἀστέροις, ὁ ἐπιζών ἑτερομεταλήσας ἀδελφὸς αἰτησομεῖ

130

ΙΑΚΩΒΟΥ Τ. ΒΙΣΒΙΖΗ

μόνον τὴν ἴδεοκτησίαν του καὶ τὴν περιουσίαν ἐκείνην τὴν καταγομένην ἀπὸ τὸν πα-  
τέρα των, τὴν δὲ τῆς μητρὸς αὐτοῦ τὴν κληρονομοῦν οἱ ἐξ αὐτῆς συγγενεῖς.

Ἐν Ἱῳ τῇ 12 Μαΐου 1833

Οἱ Δημογέροντες

ματθαιος λορεντζιάδης  
Νικόλαος Σακελίου  
γεώργιος Θερμιότης

〈Γ' πογραφαὶ πρωτότυποι〉

